



## Генеральная Ассамблея

Distr.: Limited  
15 May 2001  
Russian  
Original: English

---

Пятьдесят пятая сессия

Пятый комитет

Пункт 129 повестки дня

**Финансирование Контрольной миссии  
Организации Объединенных Наций в Анголе  
и Миссии наблюдателей Организации  
Объединенных Наций в Анголе**

**Проект резолюции, представленный заместителем Председателя после  
неофициальных консультаций**

**Финансирование Контрольной миссии Организации  
Объединенных Наций в Анголе и Миссии наблюдателей  
Организации Объединенных Наций в Анголе**

*Генеральная Ассамблея,*

*рассмотрев доклад Генерального секретаря о финансировании Миссии наблюдателей Организации Объединенных Наций в Анголе<sup>1</sup> и соответствующие доклады Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам<sup>2</sup>,*

*принимая во внимание резолюции Совета Безопасности 626 (1988) от 20 декабря 1988 года, в которой Совет учредил Контрольную миссию Организации Объединенных Наций в Анголе, 696 (1991) от 30 мая 1991 года, в которой Совет постановил предоставить новый мандат Контрольной миссии Организации Объединенных Наций в Анголе (отныне Контрольной миссии Организации Объединенных Наций в Анголе II), 976 (1995) от 8 февраля 1995 года, в которой Совет уполномочил учредить операцию по поддержанию мира (в дальнейшем именуемую Контрольной миссией Организации Объединенных Наций в Анголе III), 1118 (1997) от 30 июня 1997 года, в которой Совет постановил учредить с 1 июля 1997 года Миссию наблюдателей Организации Объединенных Наций в Анголе, и его последующие резолюции, последней из которых была резолюция 1229 (1999) от 26 февраля 1999 года,*

*ссылаясь на свою резолюцию 43/231 от 16 февраля 1989 года о финансировании Контрольной миссии и свои последующие резолюции и*

---

<sup>1</sup> A/55/844 и Corr.1.

<sup>2</sup> A/55/874 и A/55/879.

решения по этому вопросу, а также резолюцию 54/17 В от 15 июня 2000 года о финансировании Миссии наблюдателей,

*вновь подтверждая*, что расходы Миссии наблюдателей являются расходами Организации, которые должны нести государства-члены в соответствии с пунктом 2 статьи 17 Устава Организации Объединенных Наций,

*ссылаясь* на свои предшествующие решения в отношении того факта, что для покрытия расходов, связанных с Миссией наблюдателей, требуется процедура, отличная от той, которая применяется для покрытия расходов по регулярному бюджету Организации Объединенных Наций,

*принимая во внимание* тот факт, что экономически более развитые страны в состоянии делать относительно более крупные взносы и что экономически менее развитые страны имеют сравнительно ограниченные возможности для внесения взносов на такие операции,

*учитывая* особую ответственность государств — постоянных членов Совета Безопасности, о которой говорится в резолюции 1874 (S-IV) Генеральной Ассамблеи от 27 июня 1963 года, при финансировании таких операций,

*отмечая с удовлетворением*, что на счет Миссии наблюдателей поступили добровольные взносы,

*учитывая* тот факт, что Миссию наблюдателей следует обеспечить необходимыми финансовыми ресурсами, с тем чтобы она могла выполнить свои непогашенные обязательства,

1. *принимает к сведению* положение со взносами на деятельность Контрольной миссии Организации Объединенных Наций в Анголе и Миссии наблюдателей Организации Объединенных Наций в Анголе по состоянию на 30 апреля 2001 года, в том числе задолженность по взносам в размере 75,8 млн. долл. США, что составляет 5 процентов от общей суммы начисленных взносов, отмечает, что приблизительно 45 процентов государств-членов выплатили свои начисленные взносы в полном объеме, и настоятельно призывает все другие государства-члены, которых это касается, особенно те из них, которые имеют задолженность, обеспечить внесение своих невыплаченных начисленных взносов в полном объеме;

2. *выражает свою признательность* тем государствам-членам, которые выплатили свои начисленные взносы в полном объеме;

3. *выражает обеспокоенность* по поводу положения с финансированием деятельности по поддержанию мира, особенно в связи с возмещением расходов предоставляющим войска странам, которые несут дополнительное бремя в результате неуплаты государствами-членами своих взносов в срок;

4. *выражает также обеспокоенность* по поводу задержек, с которыми сталкивается Генеральный секретарь, в связи с развертыванием и обеспечением достаточными ресурсами некоторых созданных в последнее время миссий по поддержанию мира, в частности миссий в Африке;

5. *подчеркивает*, что в отношении всех будущих и существующих миссий по поддержанию мира должен применяться одинаковый и

недискриминационный подход в отношении финансовых и административных механизмов;

6. *подчеркивает также*, что все миссии по поддержанию мира должны быть обеспечены достаточными ресурсами для результативного и эффективного выполнения своих соответствующих мандатов;

7. *одобряет* выводы и рекомендации, содержащиеся в докладе Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам<sup>3</sup>, и просит Генерального секретаря обеспечить их полное выполнение;

8. *просит* Генерального секретаря принять все необходимые меры для обеспечения ликвидации Миссии наблюдателей с максимальной эффективностью и экономией средств;

9. *постановляет*, зачесть государствам-членам, выполнившим свои финансовые обязательства перед Миссией, их соответствующую долю в неизрасходованном остатке средств в размере 967 600 долл. США брутто (116 200 долл. США нетто) за период с 1 июля 1998 года по 30 июня 2000 года и состоящем из неизрасходованного остатка средств в размере 149 500 долл. США брутто и дополнительных потребностей в размере 787 600 долл. США нетто за период с 1 июля 1998 года по 30 июня 1999 года; и неизрасходованном остатке средств в размере 818 100 долл. США брутто (903 800 долл. США нетто) за период с 1 июля 1999 года по 30 июня 2000 года в соответствии с составом групп, определенным в пунктах 3 и 4 резолюции 43/232 Генеральной Ассамблеи от 1 марта 1989 года и скорректированным последующими соответствующими резолюциями и решениями, в отношении специального пропорционального распределения ассигнований на операции по поддержанию мира, последними из которых были резолюция 52/230 от 31 марта 1998 года и решения 54/456–54/458 от 23 декабря 1999 года за период 1998–2000 годов, и с учетом шкалы взносов на 1998, 1999 и 2000 годы, которая изложена в ее резолюциях 52/215 А от 22 декабря 1997 года и 54/237 А от 23 декабря 1999 года;

10. *постановляет также*, зачесть в счет непогашенных обязательств государств-членов, не выполнивших свои обязательства перед Миссией наблюдателей, их долю в неизрасходованном остатке средств в размере 967 600 долл. США брутто (116 200 долл. США нетто) за период с 1 июля 1998 года по 30 июня 2000 года, в соответствии со схемой, изложенной в пункте 9 выше;

11. *подчеркивает*, что ни одна миротворческая миссия не должна финансироваться за счет средств, предназначенных для других действующих миссий по поддержанию мира;

12. *постановляет* включить в предварительную повестку дня пятьдесят шестой сессии пункт, озаглавленный «Финансирование Контрольной миссии Организации Объединенных Наций в Анголе и Миссии наблюдателей Организации Объединенных Наций в Анголе».

---

<sup>3</sup> A/55/879.